

MIO★STAR



SHAVE 210

Rasierer
Rasoir
Rasoio



Wussten Sie schon?

Unter **www.migros-service.ch** finden Sie eine grosse Auswahl an Zubehör und Ersatzteilen. Somit können Sie die Lebenszeit Ihres Geräts deutlich verlängern.

Einfach die Produktbezeichnung oder Artikel-Nr. des Gerätes ins Suchfeld eingeben und das gewünschte Ersatzteil / Zubehör bestellen.

Saviez-vous?

À l'adresse **www.migros-service.ch** vous trouvez un grand nombre d'accessoires et de pièces de rechange. Ainsi Vous pouvez nettement prolonger la durée de vie de votre machine.

Pour commander, insérez simplement le nom du produit ou le numéro d'article dans le champ de recherche.

Lo sapevate già ?

All'indirizzo **www.migros-service.ch** trova un grande numero dei accessori e pezzi di ricambio. Quindi così si può prolungare evidentemente la durata della vita della sua macchina.

Per comandare si mette facilmente il nome del prodotto oppure il numero d'articolo nel campo di ricerca.





Gratulation!

Mit diesem Gerät haben Sie ein Qualitätsprodukt erworben, welches mit grösster Sorgfalt hergestellt wurde. Es wird Ihnen bei richtiger Pflege während Jahren gute Dienste erweisen.

Vor der ersten Inbetriebnahme bitten wir Sie jedoch, die vorliegende Bedienungsanleitung gut durchzulesen und vor allem die Sicherheitshinweise genau zu beachten.

Personen, die mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut sind, dürfen dieses Gerät nicht benutzen.

Deutsch

Inhaltsverzeichnis

	Seite		Seite
Sicherheitshinweise	2	Reinigung / Wartung	12
Auf einen Blick	4	Aufbewahrung	14
Schnellstart	4	Störungen	14
Hinweise zu dieser Anleitung	6	Entsorgung / Recycling	14
Auspacken	6	Technische Daten	15
Inbetriebnahme	6	Konformität	15
- Vor der ersten Inbetriebnahme	6		
- Verwendungszweck	6		
- Akku laden und pflegen	7		
- Aufsätze	8		
- Rasieren	8		
- Langhaarschneider	9		
- Langhaarschneider mit Schnitthöhen- einstellung	10		
- Anzeigen	11		



2 Sicherheitshinweise

Deutsch



Bitte lesen Sie diese Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie Ihr Gerät an das Netz anschliessen. Sie enthalten wichtige Sicherheits- und Betriebshinweise.

- Bedienungsanleitung vollständig durchlesen
 - ⚠ WARNUNG! Ladegerät niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Verbindung bringen. Stromschlaggefahr!
 - **Personen, einschliesslich Kinder, die aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, das Gerät sicher zu benutzen, dürfen das Gerät nicht ohne Aufsicht oder Anweisung durch eine verantwortliche Person benutzen**
 - Gerät vor Wärme, direktem Sonnenlicht, scharfen Ecken/Kanten und Feuchtigkeit (nie in irgendwelche Flüssigkeiten tauchen) fernhalten. Gerät nicht bei Temperaturen unter 5 °C oder über 35 °C laden
 - Das Ladegerät unbedingt ziehen:
 - vor jeder Reinigung oder Wartung
 - nach jedem Gebrauch
 - ⚠ WARNUNG! Das Netzkabel darf nie über Ecken oder Kanten herunterhängen oder gar eingeklemmt werden. Stromschlaggefahr!
 - Zur Vermeidung von Gefahren darf ein beschädigtes Netzkabel nur vom MIGROS-Service ersetzt werden
 - Wir empfehlen, das Gerät über einen FI-Schutzschalter anzuschliessen. Im Zweifelsfalle fragen Sie eine Fachperson
 - Gerät nicht verwenden bei:
 - Gerätestörung
 - beschädigtem Netzkabel/Ladegerät
 - wenn das Gerät/Ladegerät heruntergefallen ist oder wenn sonstige Beschädigungen vorliegen.
- In solchen Fällen das Gerät sofort durch den

- MIGROS-Service überprüfen und reparieren lassen
- Vor der Anwendung kontrollieren, ob der Scherkopf und die Scherklingen richtig aufgesetzt sind
- ACHTUNG! Während des Betriebs Gerät nicht hängen (es kann sonst durch Runterfallen beschädigt werden)
- Bei der Wahl des Anwendungsortes müssen folgende Punkte berücksichtigt werden:
- ⚠️ WARNUNG! Gerät niemals mit angeschlossenem Ladegerät in Badewannen, Duschen etc. verwenden. Stromschlaggefahr!
- ⚠️ WARNUNG! Auf keinen Fall nach dem Gerät greifen, wenn es ins Wasser gefallen und mit dem Ladegerät verbunden ist. Zuerst Netzstecker ziehen!
- Gerät auf eine trockene, stabile und ebene Standfläche legen und darauf achten, dass es nicht in ein Lavabo, Badewanne etc. rutschen/fallen kann
- Gerät und Ladegerät nicht auf oder in die Nähe von heißen Oberflächen oder von offenen Flammen legen. Mindestabstand von 50 cm einhalten
- ⚠️ VORSICHT! Darauf achten, dass Kinder keine Gelegenheit erhalten, mit dem Gerät zu spielen
- ⚠️ VORSICHT! Kabel nicht herunterhängen lassen. Stolpergefahr!
- Darauf achten, dass Netzstecker-/kabel nicht feucht oder nass werden
- Gerät nur in trockenen Räumen anwenden
- ACHTUNG! Kabel nicht um Gerät wickeln. Gefahr von Kabelbruch!
- Das Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt bestimmt
- Aus hygienischen Gründen, Gerät nach jedem Gebrauch reinigen
- ⚠️ VORSICHT! die Klingen sind scharf!
- Gerät nur in trockenen Räumen und nicht im Freien aufbewahren
- Gerät ausserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren
- Nur Original-Zubehörteile verwenden



4 Auf einen Blick

Schnellstart



1. Ladegerät anschliessen (100-240 V)
2. Vor der ersten Benutzung: Akku laden
3. Schutzkappe abnehmen
4. Für Nassrasur zuerst eine dünne Schaumschicht auf Haut aufbringen
5. Gerät einschalten und rasieren
6. Nach der Rasur: reinigen und Schutzkappe anbringen
7. Akku nur nachladen, wenn er entladen ist

Deutsch

Schutzkappe



Rotierende Scherköpfe (3x)

Öffnungstaste Scherkopfeinheit



Ein-Aus-Taste

- Taste sperren:
3 Sekunden drücken
(entsperren: erneut
3 Sek. drücken)

Akkuanzeige

- im Beispiel: «55 m left minutes»
= Akku reicht für ca. 55 Minuten

Ladeanschluss

- Sauber/trocken halten

Lade-/Netzgerät

- Lade-/Netzgerät (100-240 V) anschliessen
- Immer trocken halten





Auf einen Blick

Kammaufsatz 1-5 mm

(auf Langhaarschneider setzen)

Langhaarschneider (aufsteckbar)



Reinigungspinsel

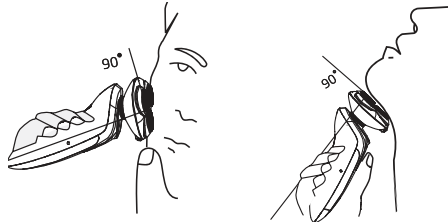
Öl-Fläschchen

Aufbewahrungsetui





Rasieren

- Für Nassrasur eine dünne Schicht Rasierschaum/-gel etc. auf Haut auftragen
- Gerät mit Ein-/Aus-Taste  einschalten
- Scherkopf im rechten Winkel (90 °) mit leichtem Druck auf Haut setzen und rasieren
- Nach Rasur Rasierer mit Ein-/Aus-Taste  ausschalten





Langhaarschneider

- Langhaarschneider aufstecken
- Gerät mit Ein-/Aus-Taste  einschalten
- Langhaarschneider im rechten Winkel (90 °) mit leichtem Druck auf Haut setzen und nach unten fahren
- Nach Rasur Rasierer mit Ein-/Aus-Taste  ausschalten



Langhaarschneider mit Schnitthöheneinstellung

- Gerät mit Ein-/Aus-Taste  ausschalten
- Kammaufsatz von vorne auf Langhaarschneider aufsetzen
- Schnittlänge einstellen
- Haarschneider mit Ein-/Aus-Taste  einschalten und mit dem Schneiden beginnen

Benötigen Sie ein Zubehör oder Ersatzteil?

- Unter www.migros-service.ch können Sie zu diesem Gerät das passende Zubehör und Ersatzteil bestellen





6 Hinweise zu dieser Anleitung

Deutsch



- Diese Bedienungsanleitung kann nicht jeden denkbaren Einsatz berücksichtigen. Für weitere Informationen oder bei Problemen, die in dieser Bedienungsanleitung nicht oder nicht ausführlich genug behandelt werden, wenden Sie sich an die M-Infoline (Telefonnummer auf der Rückseite dieser Anleitung)
- **Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig auf und geben Sie diese allenfalls an Nachbenutzer weiter**

Auspacken

- Gerät aus der Verpackung nehmen
- Kontrollieren Sie, ob die Netzspannung (100-240 Volt / 50/60 Hz) mit der Gerätespannung, welche auf dem Leistungsschild des Lade-/Netzgerätes angegeben ist, übereinstimmt
- **⚠ WARNUNG! Vernichten Sie sämtliche Plastikbeutel und Verpackungsmaterialien**, denn diese könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden! Erstickungsgefahr!
- **Tipp:** Verpackung für einfacheres Versorgen oder spätere Transporte aufbewahren (z.B. für Umzüge, Service usw.)

Inbetriebnahme



Vor der ersten Inbetriebnahme

WARNUNG! Bitte beachten Sie, dass unsachgemäßer Umgang mit Strom tödlich sein kann. Bitte lesen Sie daher die Sicherheitshinweise auf Seite 2 und die nachfolgenden Sicherheitsmassnahmen:

- Ladegerät nur in trockenen Räumen und unter Aufsicht verwenden
- Gerät darf nicht von Kindern verwendet werden
- **WARNUNG!** Niemals nach Gerät greifen, wenn dieses mit geschlossenem Ladegerät ins Wasser fällt. Zuerst Ladegerät von Netz trennen! Stromschlaggefahr!
- **VORSICHT!** Vorsichtiger Umgang bei der Anwendung, vor allem im Ohrbereich und nicht auf den Kopf pressen. Verletzungsgefahr!




Verwendungszweck

Das Gerät ist für den Einsatz im Haushalt ausgelegt und darf ausschliesslich zum Rasieren/Trimmen und Haare schneiden bei Menschen und nicht bei Tieren verwendet werden. Eine andere Anwendung ist gefährlich und missbräuchlich.

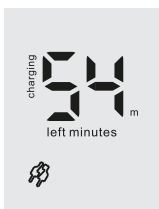


1. Akku laden und pflegen

Vor der Inbetriebnahme: Akku laden

- Gerät mit Taste  ausschalten
- Lade-/Netzgerät mit Rasierer und Netzsteckdose verbinden (fest (!) einstecken). Netzspannung: 100-240 V (50/60 Hz).

Tipp: Das Netzgerät funktioniert weltweit. Je nach Land, kann ein Steckeradapter nötig sein (nicht im Lieferumfang)



- In der Akkuanzeige leuchtet während des Ladevorgangs links «**charging**» und zeigt aufsteigend (von 0 bis 60) die geladene Betriebszeit an. Darunter leuchten «**left minutes**» und unten links das «Netzstecker»-Symbol. Bei geladenem Akku leuchtet in der Anzeige «**60 m**» für 60 Minuten Akkubetrieb

- Bei der ersten Inbetriebnahme den Akku 1 Stunde aufladen
- Nach längerem Nichtgebrauch oder spätestens alle zwei Monate, den Akku komplett entladen und dann 1 Stunde aufladen. So wird eine optimale Akku-Leistung erzielt

- Bis der Akku voll ist, dauert es rund eine Stunde. Der Akku reicht dann für eine Betriebszeit von ca. 60 Minuten

- Wenn die Betriebszeit unter 5 Minuten fällt, ist der Akku entladen und muss wieder geladen werden (in der Anzeige blinken links «**charging**» und unten «**left minutes**». In der Mitte erscheint die verbleibende Akkubetriebszeit)

- Falls der Akku vor dem Beenden des Rasierens entladen sein sollte, kann das Ladegerät direkt mit dem Gerät verbunden und die Rasur beendet werden. Anschliessend Akku wieder voll aufladen

- Gerät mit Taste  ausschalten
- Ladegerät mit Rasierer und Netzsteckdose verbinden (fest (!) einstecken). Netzspannung: 100-240 V (50/60 Hz)

Hinweise:

- **Akku immer erst nachladen, wenn er komplett entladen ist! Er nimmt sonst Schaden und erlaubt nur noch kurze Betriebszeiten.** Das Gerät kann mit dem Ladegerät auch bei entladene Akku angewendet werden
- Wird beim entladene Akku das Ladegerät angeschlossen, kann es bis 5 Minuten dauern, bis der Rasierer wieder startet (Gerät vor dem Anschliessen ausschalten)
- Falls keine Anzeige erscheint, kontrollieren, ob
 - das Ladegerät beidseitig ganz eingesteckt ist



Akkuanzeige;
«55 m» (= Akku reicht noch für ca. 55 Minuten)

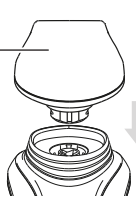
8 Inbetriebnahme

Deutsch

Scherkopf



Langhaar-
schneider



Kammaufsatz





2. Aufsätze

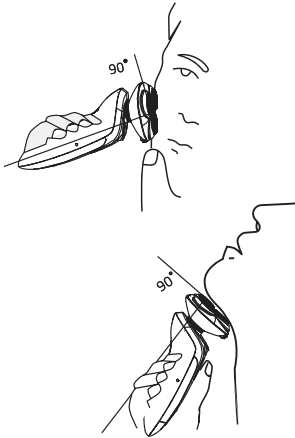
- Scherkopf oder Langhaarschneider auswählen
- Ist bereits ein Aufsatz aufgesetzt, diesen zuerst abnehmen, indem er nach oben abgezogen wird
- Neuen Aufsatz von oben in das Gerät setzen und dann festdrücken (Langhaarschneider **nach hinten** richten)

ACHTUNG!

- Beim Abnehmen/Aufsetzen des Langhaarschneiders, nicht auf das Scherblatt drücken (kann brechen/reissen)
- Bewahren Sie die Aufsätze, welche nicht benötigt werden, im Etui auf

3. Rasieren

- Dieser Rasierer eignet sich für die Trocken- oder Nassrasur. Er kann auch unter der Dusche verwendet und mit Wasser gereinigt werden
- Für Nassrasur zuerst mit einem Rasierpinsel eine dünne Schicht Rasierschaum/-gel etc. auf Haut auftragen (eine zu dicke Schicht verschlechtert das Rasiererergebnis)
- Rasierer mit Ein-/Aus-Taste  einschalten (in der Anzeige leuchtet die Restzeit, z.B. «50 m» und unten «left minutes»)
- Scherkopf im rechten Winkel (90°) auf die Haut setzen und rasieren
- Für beste Ergebnisse Haut mit den Fingern spannen, so dass die Barthaare aufrecht stehen. Scherkopf nur leicht gegen die Haut drücken
- Bei Nassrasur überschüssigen Schaum auf Scherkopf unter Wasserhahn abspülen
- Nach der Anwendung Rasierer mit Ein-/Aus-Taste  ausschalten (in der Anzeige leuchten kurz die Rasierdauer (z.B. 4 Minuten) und «shaved time». Dann folgt die Restzeit (z.B. «45 m») und unten «left minutes»)
- Rasierer aus hygienischen Gründen nach jedem Gebrauch reinigen



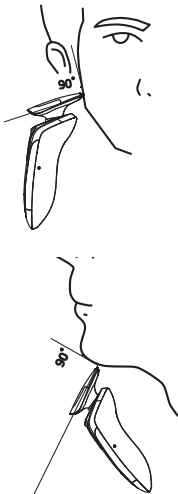
Tipps:

- Falls Sie zum ersten Mal einen elektrischen Rasierer benutzen, braucht die Haut einige Tage Zeit, um sich an die neue Art der Rasur zu gewöhnen
- Rasierwasser kann verwendet werden, ist aber nicht nötig
- Aftershave erfrischt und pflegt die Haut nach der Rasur

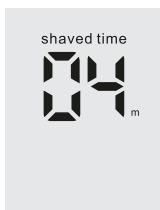


4. Langhaarschneider

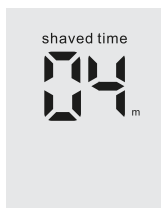
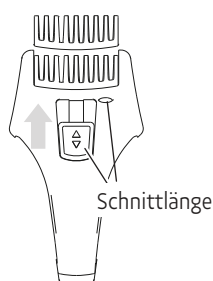
- Der Langhaarschneider eignet sich besonders für die Bartkontur und zum Entfernen längerer Haare
- Gerät ausschalten \odot und Scherkopfseinheit vorsichtig nach oben abziehen (1.)
- Langhaarschneider ganz auf Gerät stecken (2.) (Klinge **nach hinten**)
- Langhaarschneider mit Ein-/Aus-Taste \odot einschalten In der Anzeige leuchtet die Restzeit, z.B. «50 m» und unten «left minutes»



- Langhaarschneider rechtwinklig (90 °) zur Haut halten
- Mit leichtem Druck nach unten fahren



- Nach der Anwendung Rasierer mit Ein-/Aus-Taste \odot ausschalten. In der Anzeige leuchten kurz die Rasierdauer (z.B. 4 Minuten) und «shaved time». Dann folgt die Restzeit (z.B. «45 m») und unten «left minutes»
- Langhaarschneider aus hygienischen Gründen nach jedem Gebrauch reinigen



5. Langhaarschneider mit Schnitthöheneinstellung

Bevor Sie beginnen:

- Akku laden und sicherstellen, dass der Haarschneider sauber ist (frei von Haaren und Schmutz)
- Gerät mit Ein-/Aus-Taste ausschalten

- Kammaufsatz von vorne auf Langhaarschneider schieben, bis die Haltenase einschnappt.

Hinweis: Wenn der Aufsatz nicht auf dem Langhaarschneider hält, wurde er nicht richtig aufgesetzt; Aufsatz neu aufsetzen

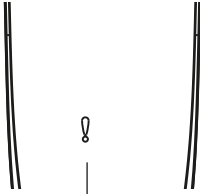
- Die Schnittlänge des Kammaufsatzes kann zwischen 1, 2, 3, 4 und 5 mm variiert werden:
Dazu auf der Oberseite des Kamms den Regler nach vorne bzw. hinten schieben. Im kleinen Sichtfenster über dem Regler, kann die Schnittlänge abgelesen werden (z.B. 5 mm)

- Haarschneider rechtwinklig zur Haut halten
- Als Hilfe kann ein Kamm verwendet werden: Haare mit dem Kamm anheben und mit dem Haarschneider über den Kamm fahren
- Haarschneider durch Drücken der Ein-/Aus-Taste einschalten und mit dem Schneiden beginnen (in der Anzeige leuchtet die Restzeit, z.B. «50 m» und unten «left minutes»)

- Nach dem Schneiden Rasierer ausschalten (Ein-/Aus-Taste drücken). In der Anzeige leuchten kurz die Rasierdauer (z.B. 4 Minuten) und «shaved time» auf. Dann folgen die Restzeit (z.B. «46 m») und unten «left minutes»


Tipps:

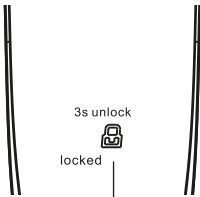
- Immer nur langsam durch die Haare fahren
- Nur kleine Haarteile schneiden; es kann immer noch mehr abgeschnitten werden («weg ist weg»)
- Gegen die Haarrichtung schneiden
- Bei der ersten Anwendung mit der grössten Länge und mit trockenen Haaren beginnen, um etwas Übung zu erhalten
- Mit einem Kamm immer wieder das Ergebnis überprüfen



Störungsanzeige



Störungsanzeige

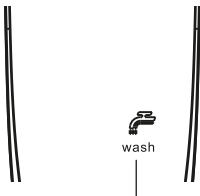
- Blinkt in der Anzeige das «!»-Symbol, sind die Schermesser eventuell verschmutzt und verstopft
- Rasierer mit Taste  ausschalten
- Scherkopf oder Langhaarschneider abnehmen und reinigen (Wartungshinweise beachten (siehe Seite 12/13))



Einschaltsperr

Einschaltsperr

- Um z.B. während Reisen ein ungewolltes Einschalten zu verhindern, kann die Einschaltsperr eingeschaltet werden. Dazu Ein-/Aus-Taste  3 Sekunden gedrückt gehalten (der Rasierer startet). Die Einschaltsperr ist jetzt aktiv und der Rasierer stoppt (in der Anzeige leuchtet «locked» und das Schlosssymbol blinkt)
- Sperr ausschalten: Aus-Taste  erneut 3 Sekunden gedrückt halten. «3s unlock» leuchtet und das Schlosssymbol blinkt, bis der Rasierer entriegelt ist



Reinigungsanzeige

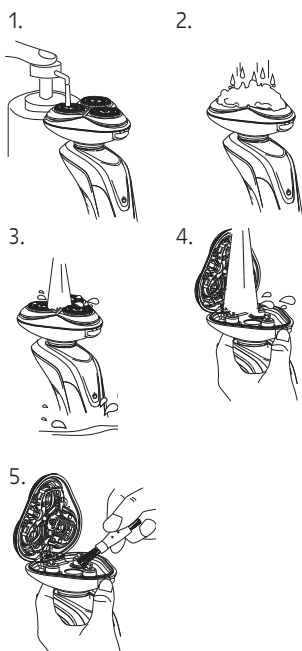
Reinigungsanzeige

- Rasierer nach jedem Gebrauch reinigen oder spätestens nach Aufleuchten von «wash» und dem blinkenden «Wasserhahn»-Symbol
- «Reinigung / Wartung» siehe Seite 12/13



12 Reinigung / Wartung

Deutsch



Um die einwandfreie, langanhaltende Funktion zu erhalten, Rasierer nach jeder Benutzung reinigen. Dies verhindert auch schlechte Gerüche, Bakterien etc.:

– Ladegerät aus Steckdose ziehen

– Das Ladegerät darf **NICHT** am Rasierer angeschlossen sein

– Rasierer mit Ein-/Aus-Taste  ausschalten

– Schutzkappe abnehmen

– Etwas Flüssigseife auf Scherköpfe geben (1.)

– Rasierer einschalten und etwas Wasser über Scherköpfe geben (2.)

– Nach 10-20 Sekunden Rasierer wieder ausschalten

– Scherkopfleinheit unter Wasserhahn abspülen. Warmes Wasser eignet sich am besten (Wassertemperatur max. 70 °C) (3.)

– Scherkopfleinheit aufklappen (Taste drücken) und unter Wasser abspülen (4.)

– Dann mit einem trockenem, fusselfreiem Tuch gut trocknen. Wichtig: Alle Teile gut trocknen lassen (Schutzkappe noch nicht anbringen, damit die Feuchtigkeit komplett entweichen kann)

– Barrückstände im Inneren, in Scherköpfen und am Gehäuse mit der langen Seite des Reinigungspinsels entfernen (5.)

Hinweis:

– Wird der Rasierer häufiger benutzt, 1 bis 3 Tropfen Nähmaschinenöl auf die Klingen geben. Voriges Öl abwischen

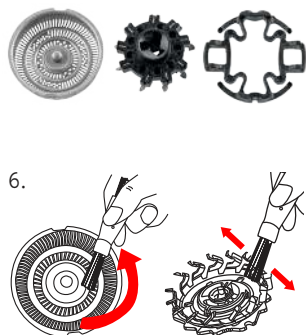
Rotierende Scherköpfe und -klingen reinigen / ersetzen

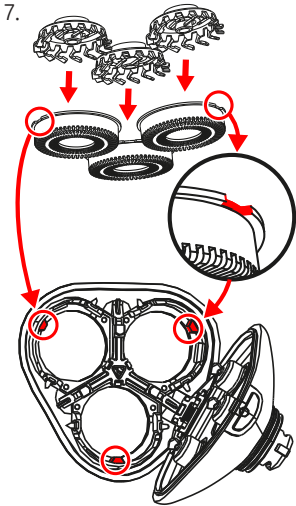
– Scherköpfe und Scherklingen: halbjährlich ersetzen (bei nachlassender Rasierleistung vorher). Erhältlich in Ihrer Migros; Mio Star «Shave 210», Art.-Nr. 7178.894

– Scherkopfleinheit aufklappen (Taste vorne drücken)

– Vorsichtig von Aussen auf die drei Scherköpfe und -klingen drücken und entnehmen (darauf achten, dass diese nicht runterfallen)

– Teile mit Wasser und/oder der langen Seite des Pinsels reinigen (6.). Verbrauchte Klingen und Scherköpfe ersetzen (Mio Star «Shave 210», Art.-Nr. 7178.894)





Öffnungstaste



- Zusammensetzen (7.): Zuerst die drei Scherköpfe in die Halterung legen (Gitterseite nach unten). Wichtig: darauf achten, dass die Ausbuchtung der Scherköpfe und die Nase in der Halterung aufeinanderliegen (Kreise)
- Dann die Scherklingen in die Scherköpfe legen (Klingen nach unten)

- Die drei Kunststoff-Halterungen vorsichtig über die Scherklingen und -köpfe legen und dann festdrücken. Bei richtiger Montage müssen die Scherköpfe fixiert sein und bei leichtem Druck in den Kopf «federn»

Rasierer reinigen

- **Vor jeder Reinigung das Ladegerät ziehen/ausstecken**
- Das Ladegerät **NICHT** am Rasierer anschliessen
- Gehäuse mit einem feuchten Tuch reinigen und danach gut trockenreiben
- **ACHTUNG!** Keine scheuernden oder Benzin-/Lösungsmittelhaltige Reinigungs-/Reinigungshilfsmittel verwenden
- **⚠️ WARNUNG!** Ladegerät/-kabel niemals ins Wasser tauchen oder unter fließendem Wasser reinigen. Stromschlaggefahr!

14 Aufbewahrung

Deutsch



- Bei Nichtgebrauch das Ladegerät ziehen/ausstecken
- Bewahren Sie das Gerät und das Zubehör im Aufbewahrungsetui an einem trockenen, staubfreien und für Kinder unzugänglichen Ort auf. Wird das Gerät längere Zeit nicht benützt, sollte es vor übermässigem Staub, Schmutz oder Feuchtigkeit geschützt werden. Wir empfehlen Ihnen, das Gerät in der Verpackung aufzubewahren
- Zubehör und Ersatzteile können Sie auch einfach unter www.migros-service.ch bestellen

Störungen




- Reparaturen am Gerät dürfen nur durch den MIGROS-Service durchgeführt werden. Durch nicht fachgerechte Reparaturen und nicht verwenden von Original-Ersatzteilen, können Gefahren für den Benutzer entstehen
- Gerät nicht öffnen oder auf den Boden fallen lassen, da es sonst undicht wird und Schaden nimmt
- Bei unfachgerechten Reparaturen kann keine Haftung für eventuelle Schäden übernommen werden. In diesem Fall erlischt auch der Garantieanspruch

Entsorgung / Recycling



- Dieses Produkt darf nicht mit Ihrem anderen Hausmüll entsorgt werden. Als Konsumentin und Konsument sind Sie dazu verpflichtet, alle Elektro- und Elektronikaltgeräte für die fachgerechte Entsorgung dieses gefährlichen Abfalls zurückzugeben. Händler, Hersteller und Importeure wiederum sind verpflichtet, ausgediente Elektro- und Elektronikaltgeräte, die sie im Sortiment führen, kostenlos zurückzunehmen
- Das Sammeln und Wiederverwerten von Elektro- und Elektronikaltgeräten schon die natürlichen Ressourcen. - Ausserdem werden Gesundheit und Umwelt durch das Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten geschützt. Weitere Informationen über Sammelstellen sowie die Entsorgung und Wiederverwertung von Elektro- und Elektronikaltgeräten erfahren Sie beim Bundesamt für Umwelt (BAFU), bei Ihrem örtlichen Entsorger, dem Fachhändler, wo Sie dieses Gerät gekauft haben, oder beim Hersteller des Geräts

Nennspannung	100-240 Volt / 50/60 Hz
Ausgangsspannung	5 V \equiv / 1 A
Ladezeit	1 Stunde
Akkukapazität	max. 60 Minuten
Abmessungen	ca. 150 x 50 x 50 mm (L x B x T)
Länge Ladekabel	ca. 180 cm
Gewicht	ca. 165 g
Materialien	Kunststoff / Metall
Funkentstört	Nach EU-Norm
Zulassung	CE
Schutzklasse	II  (Lade-/Netzgerät) IP 44
M-Garantie	3 Jahre
Zubehör (im Lieferumfang)	Scherkopf, Langhaarschneider, Kammaufsatz, Öl-Fläschchen, Reinigungspinsel und Aufbewahrungsetui
Zubehör (optional), Ersatzklingen	Scherkopfklingen Mio Star «Shave 210», Art.-Nr. 7178.894

Im Interesse der technischen Weiterentwicklung sind Konstruktions- oder Ausführungsänderungen am Gerät vorbehalten.

Konformität

Das Produkt entspricht den Bestimmungen der nachfolgenden Richtlinien. Die Konformität wird durch Übereinstimmung der aufgeführten Normen gewährleistet.

2014/35/EU	Niederspannungsrichtlinie (LVD)
2014/30/EU	Elektromagnetische Verträglichkeit (EMC)
2015/863/EU	Beschränkung (der Verwendung bestimmter) gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS)
(EG) Nr. 278/2009	Ökodesign-Anforderungen an die Leistungsaufnahme externer Netz- teile bei Nulllast sowie ihre durchschnittliche Effizienz im Betrieb
LVD	EN 61558-1 / EN 61558-2-8 (Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Ladegerät.)
EMC	EN 55014-1 / EN 55014-2 / EN 61000-3-2 / EN 61000-3-3

MIGROS

Vertrieb/Distribution/Distribuzione:
MIGROS-GENOSSENSCHAFTS-BUND, CH-8031 Zürich





Félicitations!

En achetant cet appareil, vous venez d'acquérir un appareil de qualité, fabriqué avec soin. Bien entretenu, cet appareil vous rendra de grands services pendant de nombreuses années.

Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant la première utilisation et bien respecter les consignes de sécurité.

Les personnes n'ayant pas pris connaissance de ce mode d'emploi ne sont pas autorisées à utiliser cet appareil.

Sommaire

	Page		Page
Consignes de sécurité	18	Nettoyage / Entretien	28
En un coup d'œil	20	Rangement	30
Démarrage rapide	20	Problèmes	30
A propos de ce mode d'emploi	22	Elimination	30
Déballage	22	Données techniques	31
Mise en service	22	Conformité	31
- Avant la 1ère mise en service	22		
- Usages de l'appareil	22		
- Charge et entretien de la batterie	23		
- Embouts	24		
- Rasage	24		
- Tondeuse pour poils longs	25		
- Tondeuse avec possibilité de réglage de la longueur de coupe	26		
- Affichages	27		





Avant de mettre l'appareil en marche, lire attentivement le présent mode d'emploi, qui contient d'importantes consignes de sécurité et instructions de fonctionnement.


- Lire entièrement le mode d'emploi
- ⚠ AVERTISSEMENT! Ne jamais plonger le chargeur dans l'eau ou d'autres liquides. Risque de décharge électrique!
- **Les personnes, enfants compris, qui ne sont pas en mesure d'utiliser l'appareil en toute sécurité du fait de leurs capacités psychiques, sensorielles ou mentales réduites, ou de leur inexpérience, ne sont autorisées à le faire que sous surveillance ou bien après avoir été instruites par une personne responsable**
- Conserver l'appareil loin de toute source de chaleur, de la lumière directe du soleil, des angles/arêtes coupants et de l'humidité (ne jamais plonger dans un liquide). Ne jamais mettre l'appareil en charge en cas de température inférieure à 5 °C ou supérieure à 35 °C
- Débrancher impérativement l'appareil:
 - avant chaque nettoyage ou entretien
 - après chaque utilisation
- ⚠ AVERTISSEMENT! Ne faites pas passer le cordon sur des angles ou des arêtes vives, ne le coincez pas. Risque de décharge électrique!
- Pour éviter tout danger faites remplacer tout cordon endommagé par MIGROS-Service
- Nous recommandons de brancher l'appareil à une prise avec disjoncteur différentiel (FI); en cas de doute, demander l'avis d'un spécialiste
- Ne pas utiliser l'appareil:
 - en cas de dysfonctionnement
 - si le chargeur/cordon est endommagé
 - en cas de chute de l'appareil/chargeur ou de tout autre dommage

Dans l'un de ces cas, faire immédiatement contrôler et réparer l'appareil auprès de MIGROS-Service

- Avant toute utilisation, assurez-vous toujours que tête de rasage et les lames sont mises correctement
- ATTENTION! Ne jamais poser l'appareil en fonctionnement, celui-ci peut tomber et ensuite ne plus fonctionner
- Lorsque vous choisissez l'endroit où placer l'appareil, faites attention aux points suivants:
- ⚠ AVERTISSEMENT! Ne jamais utiliser l'appareil dans la douche ou le bain sans de le débrancher au préalable. Risque de décharge électrique!
- ⚠ AVERTISSEMENT! Si l'appareil tombe dans l'eau, ne pas essayer de le récupérer: il est impératif de le débrancher au préalable!
- Placer l'appareil sur une surface sèche, stable et plane, en veillant à ce qu'il ne puisse pas glisser/tomber dans le lavabo, la baignoire, etc., ni entrer en contact avec l'eau
- L'appareil et le chargeur ne doivent pas se trouver sur une surface chaude ou à proximité d'une flamme; maintenir une distance minimum de 50 cm
- ⚠ PRÉCAUTION! Veiller à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil
- ⚠ PRÉCAUTION! Ne pas laisser pendre le cordon d'alimentation. Risque de trébucher!
- Veiller à ce que la fiche ou le cordon d'alimentation ne soient pas humides ou mouillés
- N'utiliser l'appareil que dans un endroit sec
- ATTENTION! Ne pas enrouler le cordon d'alimentation autour de l'appareil. Le cordon risque de s'endommager!
- L'appareil n'est destiné qu'à un usage domestique
- Pour des raisons d'hygiène, il faut toujours nettoyer l'appareil
- ⚠ PRÉCAUTION! Les lames sont très coupantes!
- Ne garder l'appareil que dans des locaux secs et pas en extérieur
- Conserver l'appareil loin des enfants
- N'utiliser que des pièces d'origine

Démarrage rapide



1. Brancher le chargeur au rasoir (100-240 V)
2. Avant la première utilisation: charger la batterie
3. Retirer le capuchon de protection
4. Pour un rasage sur peau humide, appliquer au préalable une fine couche de mousser à raser sur la peau
5. Allumer le rasoir  et procéder au rasage
6. Après le rasage: nettoyer l'appareil et remettre le capuchon de protection
7. Ne recharger la batterie que lorsqu'elle est déchargée

Français


Capuchon de protection



Lames pour couper rotatives (3x)

Touche d'ouverture du bloc des têtes de rasage



Touche marche/arrêt 

Touche marche/arrêt 

- verrouillage de touche: rester appuyé 3 sec. (déverrouillage: appuyer de nouveau pendant 3 sec.)

Affichage batterie

- dans l'exemple: «55 m left minutes» = la batterie dispose d'un temps restant de 55 minutes env.)

Contact de charge

- maintenir propre et sec

Chargeur/transformateur

- brancher le chargeur/transformateur (100-240 V)
- maintenir toujours au sec





En un coup d'œil

Sabot pour la tondeuse 1-5 mm
(à insérer sur la tondeuse)

Tondeuse poils longs (à insérer)

Brosse de nettoyage



Flacon d'huile

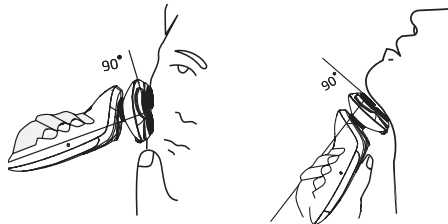
Etui de rangement





Français

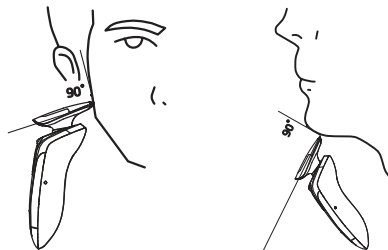
Rasage

- Pour un rasage sur peau humide, appliquer au préalable sur la peau une fine couche de mousse/gel de rasage
- Allumer le rasoir à l'aide de la touche 
- Placer la tête de rasage à angle droit (90 °) et procéder au rasage en appuyant légèrement sur la peau
- Après le rasage, éteindre l'appareil à l'aide de la touche marche/arrêt 




Tondeuse poils longs

- Insérer la tondeuse poils longs
- Allumer le rasoir à l'aide de la touche 
- Placer la tondeuse à angle droit (90 °), appuyer légèrement sur la peau et faire glisser la tondeuse vers le bas
- Après le rasage, éteindre l'appareil à l'aide de la touche marche/arrêt 



Tondeuse avec possibilité de réglage de la longueur de coupe

- Eteindre la tondeuse avec la touche 
- Pousser le sabot sur la lame par l'avant
- Régler la longueur de coupe
- Allumer la tondeuse et commencer à couper

- Les accessoires et pièces de rechange peuvent être commandés facilement sur le site: www.migros-service.ch



22 A propos de ce mode d'emploi



- Le présent mode d'emploi ne peut tenir compte de toutes les possibilités d'utilisation. Pour plus d'informations, ou en cas de problèmes qui n'auraient pas été suffisamment traités par le mode d'emploi, adressez-vous à la ligne M-Infoline (numéro de téléphone au verso du présent mode d'emploi)
- **Conservez soigneusement ce mode d'emploi et n'omettez pas de le remettre aux éventuels utilisateurs suivants**

Déballage

Français

- Retirez l'appareil de son emballage
- S'assurer que la tension du réseau (100-240 V / 50/60 Hz) correspond bien à celle qui est mentionnée sur la plaquette signalétique du chargeur/transformateur
- **⚠ AVERTISSEMENT! Détruire tous les sachets plastiques et tout le matériel d'emballage** qui peuvent être un jeu dangereux pour les enfants! Risque d'étouffement!
- **Conseil:** conservez l'emballage car il facilite le rangement ou le transport éventuel de l'appareil (par ex. en cas de déménagement, de réparation, etc.)

Mise en service



Avant la première mise en service

AVERTISSEMENT! Une utilisation non conforme du courant électrique peut être mortelle. Lisez donc attentivement les consignes de sécurité de la page 18 et les mesures de sécurité qui suivent:

- n'utiliser le chargeur que dans des locaux secs et sous surveillance
- les enfants ne doivent en aucun cas utiliser l'appareil
- **AVERTISSEMENT!** Si jamais l'appareil branché venait à tomber dans l'eau, ne pas le saisir! Dans ce cas, il est impératif de le débrancher avant de le manipuler! Risque de décharge électrique!
- **PRÉCAUTION!** Restez très attentif lorsque vous utilisez l'appareil, notamment autour des oreilles, et n'appuyez jamais sur la tête. Risque de lésions!




Usages de l'appareil

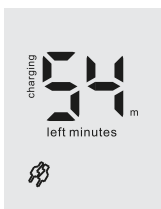
L'appareil est conçu pour une utilisation domestique et doit être exclusivement utilisé comme rasoir/tondeuse pour homme (et jamais sur les animaux). Toute autre utilisation s'avère dangereuse et non conforme.

1. Charge et entretien de la batterie

Avant la mise en marche, charger la batterie


- Éteindre l'appareil en appuyant sur la touche 
- Relier le chargeur/transformateur au rasoir (forcer !) pour insérer la fiche) et brancher le tout à une prise de courant. Tension d'entrée: 100-240 V (50/60 Hz).

Conseil: le transformateur fonctionne dans le monde entier. Selon le pays, un adaptateur (non fourni) peut être nécessaire



Ecran de charge; «55 m» (= la batterie dispose d'un temps d'exploitation de 55 minutes env.)

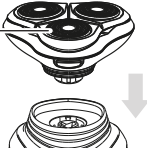
- Durant le chargement de l'appareil, dans l'affichage apparaissent à gauche «**charging**» et l'évolution de la charge ascendante (de 0 à 60). En bas apparaissent «**left minutes**» et à gauche le symbole «fiche de secteur». Quand la batterie est complètement chargée, dans l'affichage apparaît «**60 m**» pour 60 minutes temps d'exploitation
- Avant la première mise en route, charger la batterie pendant 1 heure
- Si l'appareil est resté longtemps inutilisé ou au plus tard tous les deux mois, décharger complètement la batterie et la recharger pendant 1 heure. Ainsi la batterie atteint sa puissance optimale

- 60 minutes suffisent pour recharger la batterie. Le rasoir dispose d'un temps d'exploitation de 60 minutes environ
- Lorsque la batterie est presque déchargée (inférieure à 5 minutes), il faut la recharger (dans l'affichage clignotent à gauche «**charging**» et en bas «**left minutes**». Dans l'affichage en milieu apparaît l'indication du temps restant
- Si la batterie est déchargée avant la fin du rasage, brancher le chargeur/transformateur au courant électrique et poursuivre le rasage. Ensuite recharger complètement la batterie
- Éteindre le rasoir avec la touche 
- Relier le chargeur au rasoir (forcer !) pour insérer la fiche) et brancher le tout à une prise de courant. Tension d'entrée: 100-240 V (50/60 Hz)

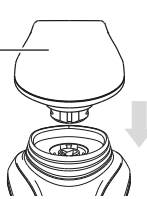
Recommandations:

- **La batterie ne doit être rechargée que lorsqu'elle est entièrement déchargée! Une mise en charge trop fréquente endommage la batterie et risque de réduire le degré d'autonomie de l'appareil.** Lorsque l'appareil est déchargé, il est possible de l'utiliser sur chargeur/transformateur
- Lorsqu'on branche le transformateur et que la batterie est déchargée, il peut s'écouler jusqu'à 5 minutes avant que le rasoir ne se remette en marche (l'éteindre avant de le brancher)
- Si l'écran ne s'allume pas, vérifier que
 - le chargeur est bien inséré des deux côtés

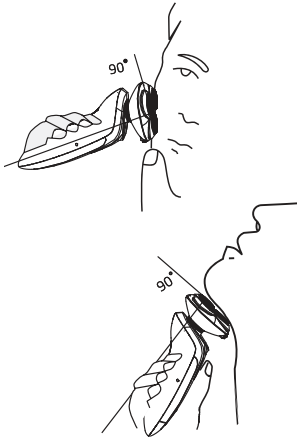
Lames pour
couper rota-
tives



Tondeuse poils
longs



Sabot pour la
tondeuse





2. Accessoires

- Choisir le sabot souhaité
- Si un sabot est déjà installé, le retirer d'abord en le tirant vers le haut
- Placer le nouveau sabot sur l'appareil en insérant fermement par le haut (tondeuse poils longs **vers l'arrière**)

ATTENTION!

- Lors du retrait/de l'installation de la tête de rasage, ne pas appuyer sur la lame de rasage (elle peut casser/se déplacer)
- Conserver les accessoires dans l'étui

3. Rasage



- Ce rasoir permet un rasage sur peau sèche comme sur peau humide. Il peut s'utiliser sous la douche et être nettoyé à l'eau
- Pour un rasage sur peau humide, étaler au préalable une fine couche de mousse à raser/gel de rasage sur la peau (une couche épaisse ne permet pas un résultat optimal)
- Allumer le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt  (dans l'affichage apparaissent l'indication du temps restant, par ex. «50 m» et en bas «left minutes»)
- Appuyer la tête de rasage sur la peau, à angle droit (90 °), et procéder au rasage
- Pour obtenir un meilleur résultat, tendre la peau avec les doigts pour redresser les poils de la barbe. Avec la tête de rasage, exercer une légère pression sur la peau
- En cas de rasage sur peau humide, nettoyer la tête de rasage sous le robinet pour éliminer l'excédent de mousse
- Après utilisation, éteindre le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt . Dans l'affichage apparaissent brièvement la durée de rasage (par ex. 4 minutes) et «shaved time». Puis apparaissent l'indication du temps restant (par ex. «45 m») et en bas «left minutes»
- Pour des raisons d'hygiène, il faut toujours nettoyer l'appareil

Conseils:

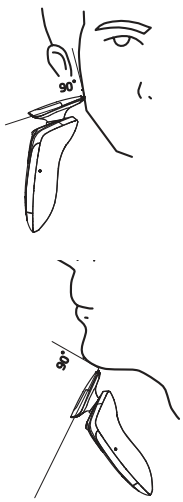
- Si vous utilisez un rasoir électrique pour la première fois, il faudra un peu de temps pour que votre peau s'habitue à cette nouvelle méthode de rasage
- Vous pouvez utiliser un après-rasage, même si ce n'est pas indispensable
- L'après-rasage rafraîchit et soigne votre peau après le rasage



4. Tondeuse pour poils longs


- La tondeuse spéciale poils longs permet de tailler la barbe et de couper les poils plus longs
- Eteindre l'appareil  et extraire délicatement le bloc des têtes de rasage en tirant vers le haut (1.)
- Insérer entièrement la tondeuse poils longs sur l'appareil (2.) (lame **vers l'arrière**)
- Allumer le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt  (3.). Dans l'affichage apparaissent l'indication du temps restant, par ex. «50 m» et en bas «left minutes»

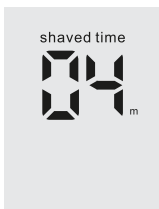
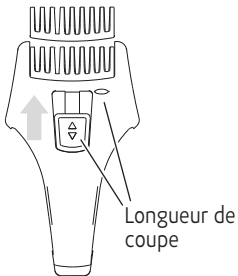
Français



- Placer la tondeuse poils longs sur la peau, à angle droit (90 °)
- Faire glisser le rasoir vers le bas en appuyant légèrement sur la peau



- Après utilisation, éteindre le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt . Dans l'affichage apparaissent brièvement la durée de rasage (par ex. 4 minutes) et «shaved time». Puis apparaissent l'indication du temps restant (par ex. «45 m») et en bas «left minutes»
- Pour des raisons d'hygiène, il faut toujours nettoyer l'appareil



5. Tondeuse avec possibilité de réglage de la longueur de coupe

Avant de commencer:

- Charger la batterie et contrôler que l'appareil est propre (sans cheveux ni saletés)
- Eteindre le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt

Pousser le sabot sur la lame par l'avant jusqu'à ce que le taquet de retenue s'encliquette.

Remarque: si le sabot ne tient pas sur la tondeuse, il n'a pas été correctement installé; réinstaller le sabot

- La longueur de coupe de la tondeuse peut varier entre 1, 2, 3, 4 et 5 mm:

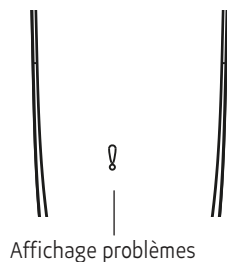
Pour effectuer le réglage basculer le régulateur (en haut du peigne) vers l'avant ou bien vers l'arrière. Dans le petit hublot, placé au dessus du régulateur, on peut lire la longueur de coupe (par ex. 5 mm)

- Tenir la tondeuse à angle droit sur la peau
- Pour faciliter la coupe on peut utiliser un peigne: soulever les poils avec le peigne et passer sur le peigne avec la tondeuse
- Allumer la tondeuse en appuyant sur la touche marche/arrêt et commencer à couper (dans l'affichage apparaissent l'indication du temps restant, par ex. «50 m» et en bas «left minutes»)


- Après utilisation, éteindre le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt . Dans l'affichage apparaissent brièvement la durée de rasage (par ex. 4 minutes) et «shaved time». Puis apparaissent l'indication du temps restant (par ex. «45 m») et en bas «left minutes»

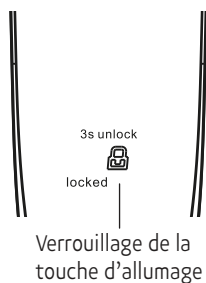
Conseils:

- Procéder toujours lentement
- Ne couper que de petites quantités de poils on peut toujours y revenir (mais «ce qui est coupé est coupé»)
- Couper à contre-poil
- Pour la première fois, afin de vous exercer, commencer avec la plus grande longueur et sur poils secs
- Toujours contrôler le résultat avec le peigne





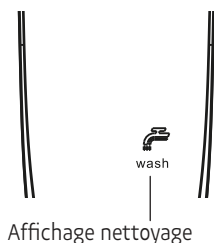
Affichage problèmes

- Si le symbole «!» clignote cela peut vouloir dire que les lames sont encrassées ou obstruées
- Éteindre le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt 
- Retirer le bloc des têtes de rasage ou la tondeuse poils longs et les nettoyer, reportez-vous aux indications de nettoyage et entretien (voir pages 28/29)



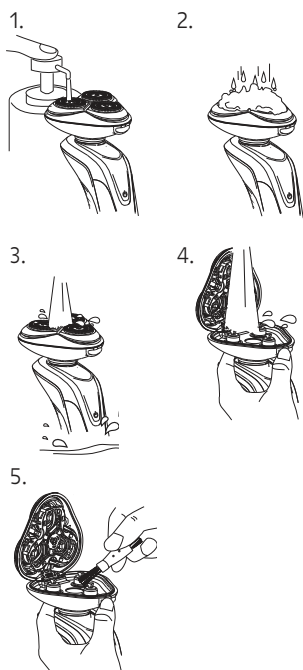
Verrouillage de la touche d'allumage

- Pour éviter la mise en route involontaire du rasoir (par ex. en voyage), vous pouvez verrouiller la touche marche/arrêt. Pour cela, restez appuyé sur la touche marche/arrêt  pendant 3 secondes (le rasoir démarre). Le verrouillage de la touche est maintenant activé et le rasoir s'arrête (dans l'affichage apparaît «locked» et le symbole cadenas clignote)
- Pour déverrouiller: restez de nouveau appuyé sur la touche marche/arrêt  pendant 3 secondes. Dans l'affichage apparaît «3s unlock» et le symbole cadenas clignote, jusqu'à le rasoir soit déverrouillé




Affichage nettoyage

- Il faut toujours nettoyer l'appareil ou au plus tard après l'allumage du «wash» et du symbole «robinet» clignotant
- «Nettoyage / Entretien» voir pages 28/29



Pour un fonctionnement impeccable et longue durée, nettoyer régulièrement votre rasoir afin de prévenir l'apparition de mauvaises odeurs, de bactérien, etc.

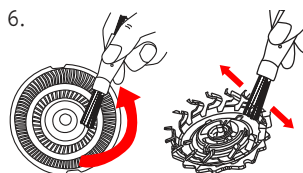
– **Débrancher le chargeur**

- Le nettoyage **NE** doit **PAS** être effectué sur le chargeur
- Éteindre le rasoir à l'aide de la touche marche/arrêt 
- Retirer le capuchon de protection
- Mettre un peu de savon liquide sur les têtes de rasage (1.)
- Allumer le rasoir et verser un peu d'eau sur les têtes de rasage (2.)
- Au bout de 10-20 secondes, éteindre de nouveau le rasoir
- Rincer les têtes de rasage sous l'eau chaude (70 °C max) (3.)
- Soulever le bloc des têtes de rasage (appuyer sur la touche) et la rincer sous l'eau (4.)
- Ensuite, l'essuyer soigneusement à l'aide d'un chiffon sec qui ne laisse pas de peluches. Important: bien essuyer tous les éléments (attendre que toute l'humidité soit évaporée avant de remettre le capuchon de protection)
- Éliminer les résidus éventuels de poils à l'intérieur, dans le bloc des têtes de rasage et sur le corps de l'appareil avec les poils longs de la brosse de nettoyage (5.)

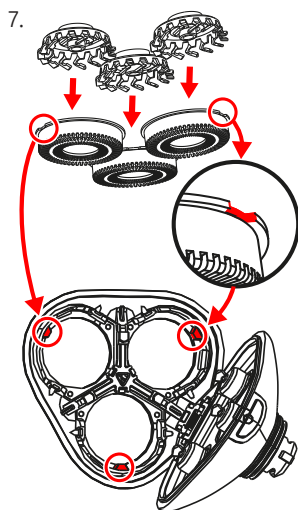
Conseils:

- Si vous utilisez le rasoir plus souvent, graisser les lames avec 1-3 gouttes d'huile de machine à coudre. Essuyer l'excédent d'huile

Nettoyage / remplacement des lames rotatives et des lames de coupe



- Têtes de rasage et lames: à remplacer tous les six mois (ou avant ce délai si le rasage n'est plus parfait). Disponible dans votre Migros; Mio Star «Shave 210», article n° 7178.894
- Ouvrir le bloc des têtes de rasage (appuyer sur la touche à l'avant)
- Appuyer en premier lieu de l'extérieur sur les trois têtes de rasage et lames et les ôter (en faisant bien attention de ne pas les laisser tomber)
- Nettoyer ces éléments à l'eau et/ou avec les poils longs de la brosse de nettoyage (6.). Remplacer les lames et les têtes usagées (Mio Star «Shave 210», article n° 7178.894)



- Assemblage (7.): replacer tout d'abord les trois têtes de rasage sur leur support (le grillage vers le bas). Important: veiller à ce que les encoches des têtes de rasage coïncident parfaitement avec les renflements du support (voir les cercles de l'image)
- Insérer ensuite les lames de coupe dans les têtes de rasage (lames tournées vers le bas)



touche d'ouverture



- Remettre délicatement les trois supports en plastique sur les lames de coupe et les têtes de rasage, puis les fixer fermement. Si le montage a été fait correctement, les têtes de rasage doivent être bien fixées et «osciller» sous une légère pression

Nettoyage du rasoir

- Avant toute opération de nettoyage, débrancher/détacher le chargeur
- Le nettoyage **NE** doit **PAS** être effectué sur le chargeur
- Nettoyer le rasoir à l'aide d'un chiffon humide, puis bien l'essuyer
- ATTENTION! Ne pas utiliser de détergent ni d'ustensiles de nettoyage abrasifs, ou contenant de l'essence ou du solvant
- ⚠ **AVERTISSEMENT!** Le chargeur, le cordon d'alimentation et la station de charge ne doivent jamais être plongés dans l'eau ou mis sous l'eau courante. Risque de décharge électrique!



- **En cas de non utilisation, débrancher le chargeur**
- Conserver l'appareil et les accessoires dans l'étui de rangement en lieu sec, à l'abri de la poussière et hors de portée des enfants. En cas de non utilisation prolongée, mettre le rasoir à l'abri de la poussière, de la saleté et de l'humidité. Il est conseillé de conserver le rasoir dans son emballage d'origine
- Les accessoires et pièces de rechange peuvent être commandés facilement sur le site: www.migros-service.ch

Problèmes




- Les réparations ne peuvent être effectuées que par les services MIGROS. Toute réparation non conforme peut entraîner des risques pour l'utilisateur
- Ne pas ouvrir le corps de l'appareil et ne pas le laisser tomber par terre, car il perdrait en herméticité et s'endommagerait
- En cas de réparation non conformes aucune garantie ne sera assumée pour les éventuelles pannes. Dans ce cas, la garantie est caduque

Élimination / Recyclage



- Ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères. En tant que consommateur/trice, vous êtes tenu(e) de rapporter les appareils électriques et électroniques chez votre commerçant pour leur élimination en bonne et due forme. A leur tour, commerçants, fabricants et importateurs sont chargés de reprendre gratuitement les appareils électriques et électroniques usagés faisant partie de leur assortiment. La collecte et le recyclage des anciens appareils électriques et électroniques contribuent non seulement à ménager les ressources naturelles, mais aussi à préserver l'environnement et la santé des êtres vivants
- Pour de plus amples informations sur les points de collecte, l'élimination et le recyclage des anciens appareils électriques et électroniques, veuillez contacter l'Office fédéral de l'environnement (OFEV), votre déchetterie locale, le magasin où vous avez acheté cet appareil ou le fabricant du produit en question

Puissance normale	100-240 Volt / 50/60 Hz
Tension de sortie	5 V \equiv / 1 A
Durée de charge	1 heure
Autonomie	max. 60 minutes
Dimensions	env. 150 x 50 x 50 mm (L x L x P)
Longueur du cordon	env. 180 cm
Poids	env. 165 g
Matériaux	plastique / métal
Antiparasité	selon norme UE
Autorisation	CE
Classe de protection	II  (chargeur/transformateur) IP 44
M-garantie	3 ans
Accessoires (inclus dans le prix)	têtes de rasage , tondeuse poils longs, sabot, flacon d'huile, brosse de nettoyage et étui de rangement
Accessoires (option)	têtes de rasage et lames à remplacer Mio Star «Shave 210», article n° 7178.894

Sous réserve de modifications de conception et de fabrication dans l'intérêt du progrès technique..

Conformité CE

Ce produit est certifié conforme aux dispositions des directives mentionnées ci-après. Sa conformité est garantie par le respect des normes énoncées.

2014/35/UE	Directive «Basse tension» (DBT)
2014/30/UE	Compatibilité électromagnétique (CEM)
2015/863/UE	Limitation quant à l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (RoHS)
(CE) N° 278/2009	Les exigences d'écoconception relatives à la consommation d'électricité hors charge et au rendement moyen en mode actif des sources d'alimentation externes
LVD	EN 61558-1 / EN 61558-2-8 (Utilisez uniquement l'appareil avec le chargeur/transformateur fourni.)
EMC	EN 55014-1 / EN 55014-2 / EN 61000-3-2 / EN 61000-3-3

MIGROS

Vertrieb/Distribution/Distribuzione:
FÉDÉRATION DES COOPÉRATIVES MIGROS, CH-8031 Zurich





Congratulazioni!

Acquistando questo apparecchio vi siete garantiti un prodotto di qualità, fabbricato con estrema cura. Con una manutenzione adeguata, l'apparecchio garantirà per anni delle ottime prestazioni.

Prima della messa in funzione iniziale vi preghiamo comunque di leggere attentamente le presenti istruzioni d'uso e soprattutto di osservare attentamente le avvertenze di sicurezza.

Le persone che non conoscono a fondo queste istruzioni d'uso, non possono utilizzare l'apparecchio.

Indice

	Pagina		Pagina
Avvertenze di sicurezza	34	Pulizia / Manutenzione	44
In breve	36	Custodia	46
Avvio rapido	36	Guasti	46
A proposito delle istruzioni d'uso	38	Smaltimento / Riciclaggio	46
Disimballaggio	38	Dati tecnici	47
Messa in funzione	38	Conformità	47
- Prima dell'uso iniziale	38		
- Uso dell'apparecchio	38		
- Carica e cura della batteria	39		
- Testine	40		
- Rasatura	40		
- Trimmer tagliabasette	41		
- Trimmer tagliabasette con regolazione della lunghezza di taglio	42		
- Indicazioni	43		




Prima della messa in funzione, leggere attentamente le presenti istruzioni d'uso, che contengono importanti avvertenze di sicurezza e istruzioni operative.

- Leggere attentamente le istruzioni d'uso
- **⚠ AVVERTENZA!** Non fare assolutamente entrare in contatto con l'acqua o altri liquidi il caricabatteria. Pericolo di scossa elettrica!
- **Le persone, inclusi i bambini, che a causa di scemate capacità fisiche, sensoriali e mentali, oppure a causa di inesperienza o di ignoranza non sono in grado di utilizzare l'apparecchio in modo sicuro, non possono servirsene senza la sorveglianza o le istruzioni di una persona responsabile**
- Tenere l'apparecchio lontano da fonti di calore, dalla luce solare diretta, da angoli/spigoli taglienti e dall'umidità (mai immergere nei liquidi). Non mettere sotto carica l'apparecchio in caso di temperature inferiori ai 5 °C o superiori ai 35 °C
- Estrarre assolutamente la spina dalla corrente:
 - prima di ogni pulizia e manutenzione
 - dopo ogni uso
- **⚠ AVVERTENZA!** Non far pendere il cavo né farlo passare su angoli e spigoli taglienti, né incastrarlo. Pericolo di scossa elettrica!
- Per evitare ogni rischio, un cavo danneggiato può essere sostituito solo da MIGROS-Service
- Raccomandiamo di allacciare l'apparecchio a una presa con interruttore differenziale (FI)
- Non utilizzare l'apparecchio:
 - in caso di guasto
 - in caso di cavo/caricabatteria danneggiato
 - in caso di caduta o di altri danneggiamenti. In questi casi far sempre controllare e riparare l'apparecchio presso MIGROS-Service.
- Prima dell'uso controllare che la testina radente e le lame siano posizionate in modo corretto
- **ATTENZIONE!** Non appoggiare mai l'apparecchio in funzione (potrebbe rompersi cadendo)
- Per scegliere il luogo di collocazione dell'apparec-

- chio attenersi ai seguenti punti:
- ⚠ AVVERTENZA! Non utilizzare mai l'apparecchio durante il bagno o la doccia. Prima estrarre sempre la spina dalla presa di corrente! Pericolo di scossa elettrica!
 - ⚠ AVVERTENZA! Non afferrare mai l'apparecchio caduto in acqua e allacciato al caricabatteria. Prima estrarre sempre la spina dalla presa di corrente!
 - Posizionare l'apparecchio su una superficie asciutta, stabile e piana badando che non possa scivolare/cadere nel lavabo, nella vasca da bagno ecc. né entri in contatto con l'acqua
 - Non mettere mai l'apparecchio e il caricabatteria sopra o nelle vicinanze di fiamme libere o di superfici roventi. Mantenere una distanza minima di 50 cm
 - ⚠ PRECAUZIONE! Badare che i bambini non abbiano la possibilità di giocare con l'apparecchio
 - ⚠ PRECAUZIONE! Non lasciar pendere il cavo. Pericolo di inciampare!
 - Badare che né la spina né il cavo si inumidiscano o si bagnino
 - Utilizzare e custodire l'apparecchio soltanto in locali asciutti, non custodire all'aperto
 - ATTENZIONE! Non avvolgere il cavo intorno all'apparecchio. Rischio di rottura del cavo!
 - L'apparecchio è destinato esclusivamente ad uso privato
 - Per motivi igienici, dopo l'uso pulire sempre l'apparecchio
 - ⚠ PRECAUZIONE! Le lame sono affilate!
 - Per evitare pericoli è necessario tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini
 - Utilizzare esclusivamente pezzi di ricambio originali

Avvio rapido

1. Collegare il caricabatteria (100-240 V)
2. Prima dell'uso iniziale: caricare la batteria
3. Togliere il cappuccio protettivo
4. Per la rasatura a pelle umida applicare dapprima un sottile strato di schiuma sulla pelle
5. Accendere il rasoio  e procedere alla rasatura
6. Dopo la rasatura: pulire il rasoio e mettere il cappuccio di protezione
7. Ricaricare la batteria solo quando è scarica

Cappuccio protettivo**Lame di taglio rotanti (3x)****Tasto apertura blocco rasatura****Display batteria**

- esempio: «55 m left minutes»
= tempo di rasatura restante
ca. 55 minuti

Contatto di carica

- mantenere pulito/asciutto

Caricabatteria

- collegare il caricabatteria (100-240 V)
- mantenere sempre asciutto

**Tasto acceso/spento **

- blocco dei tasti: premere per 3 secondi
(sblocco: premere di nuovo per 3 secondi)





In breve

Pettine tagliacapelli 1-5 mm

(inserire sul trimmer tagliabasette)

Trimmer tagliabasette (applicabile)



Pennello per la pulizia

Flaconcino olio

Astuccio di custodia





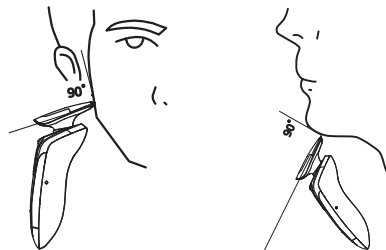
Rasatura

- Per la rasatura a umido applicare sulla pelle uno strato sottile di schiuma/gel da barba
- Accensione del rasoio tramite il tasto 
- Posizionare la testina di rasatura ad angolo retto (90°) e procedere alla rasatura premendo leggermente sulla pelle
- Dopo la rasatura spegnere il rasoio tramite il tasto acceso/spento 





Trimmer tagliabasette

- Inserire il trimmer sull'apparecchio
- Accensione del rasoio tramite il tasto 
- Posizionare il trimmer ad angolo retto (90°), premere leggermente sulla pelle e far scorrere verso il basso
- Dopo la rasatura spegnere il rasoio tramite il tasto acceso/spento 



Trimmer tagliabasette con regolazione della lunghezza di taglio

- Accensione del rasoio tramite il tasto 
- Posizionare il pettine sulla lama
- Regolare la lunghezza di taglio
- Dopo la rasatura spegnere il rasoio tramite il tasto acceso/spento 

- Gli accessori e i pezzi di ricambio possono essere facilmente ordinati su www.migros-service.ch





- Queste istruzioni d'uso non possono tener conto di ogni possibile impiego. Per ulteriori informazioni oppure in caso di problemi non trattati o trattati in modo insufficiente nelle presenti istruzioni, rivolgersi alla M-Infoline (numero telefonico sul retro delle presenti istruzioni d'uso)
- **Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso e consegnarle ad ogni eventuale altro utente**

Disimballaggio

- Togliere l'apparecchio dall'imballaggio
- Controllare che la tensione di rete (100-240 Volt / 50/60 Hz) corrisponda a quella indicata sulla targhetta dell'alimentatore
- **⚠ AVVERTENZA! Distruggere tutti i sacchetti di plastica e il materiale d'imballaggio**, poiché potrebbero diventare giocattoli pericolosi per i bambini! Pericolo di soffocamento!
- **Suggerimento:** conservare l'imballaggio perché rende più semplice la conservazione o per un eventuale trasporto (ad es. traslochi, riparazioni ecc.)

Messa in funzione



Prima dell'uso iniziale

AVVERTENZA! Prestare attenzione al fatto che l'uso inappropriato della corrente elettrica può essere fatale. Leggere le avvertenze di sicurezza a pagina 34 e osservare le seguenti misure di sicurezza:

- Utilizzare il caricabatteria unicamente in locali asciutti e sotto sorveglianza
- l'apparecchio non può assolutamente essere utilizzato dai bambini
- **AVVERTENZA!** nel caso in cui l'apparecchio fosse allacciato alla corrente elettrica e dovesse cadere in acqua, evitare nel modo più assoluto di afferrarlo. Prima di farlo, è assolutamente necessario scollegare il caricabatteria dalla corrente elettrica! Pericolo di scossa elettrica!
- **PRECAUZIONE!** Usare l'apparecchio con grande attenzione, soprattutto nella regione dell'orecchio e senza premere sulla testa. Pericolo di lesioni!




Uso dell'apparecchio

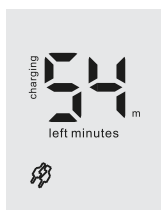
L'apparecchio è destinato solo ad uso domestico e può essere utilizzato esclusivamente come rasoio/trimmer per gli uomini e non per gli animali. Ogni altro uso è improprio ed è da considerare pericoloso.

1. Carica e cura della batteria

Prima della messa in funzione assemblare la stazione di carica

- Spegnere il rasoio con il tasto acceso/spento 
- Collegare il caricabatteria con il rasoio (inserire con forza (!) la spina) e allacciare alla presa di corrente (tensione di rete 100-240 V / 50/60 Hz)

Consiglio: l'alimentatore/ caricabatteria funziona in tutto il mondo (100-240 V). A seconda del paese può essere necessario un adattatore (non in dotazione)




- Durante il processo di carica sul display batteria vengono visualizzate a sinistra «**charging**» e indica il tempo di carica in aumento (da 0 fino a 60). Sotto vengono visualizzate «**left minutes**» e il simbolo «spina». La batteria è carica quando sul display si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante «**60 m**» per 60 minuti

- Per la messa in funzione iniziale caricare dapprima l'accumulatore per 1 ora
- In caso di mancato uso prolungato, o al massimo ogni due mesi, scaricare completamente la batteria, quindi ricaricarla per 1 ora; questo per una funzionalità ottimale



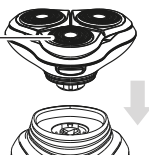
Display batteria;
«55 m» (= tempo di rasatura
restante ca. 55 minuti)

- Ci vuole circa un'ora fino la batteria si ricarica. Il rasoio può essere impiegato per ca. 60 minuti al massimo
- Se durante l'uso la batteria diventa inferiore di 5 minuti, la batteria dev'essere ricaricata. Sul display lampeggiano a sinistra «**charging**» e sotto «**left minutes**». Nel mezzo del display si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante
- Se la batteria dovesse scaricarsi prima che la rasatura sia terminata, collegare l'alimentatore direttamente all'apparecchio e terminare la rasatura. In seguito caricare completamente la batteria
- Spegnere il rasoio con il tasto acceso/spento 
- Collegare il caricabatteria con il rasoio (inserire con forza (!) la spina) e allacciare alla presa di corrente. Tensione di rete: 100-240 V (50/60 Hz)

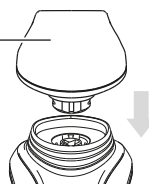
Note:

- **Caricare la batteria solo quando è completamente scarica! Altrimenti la batteria si danneggia e consente solo brevi tempi di funzionamento** Con l'alimentatore è possibile utilizzare l'apparecchio anche in caso di batteria scarica
- Allacciando l'alimentatore quando la batteria è scarica, ci vogliono circa 5 minuti perché il rasoio possa funzionare di nuovo (spegnere l'apparecchio prima di allacciarlo alla corrente)
- Se il display non si accende, controllare che
 - il caricabatteria sia ben inserito su entrambi i lati

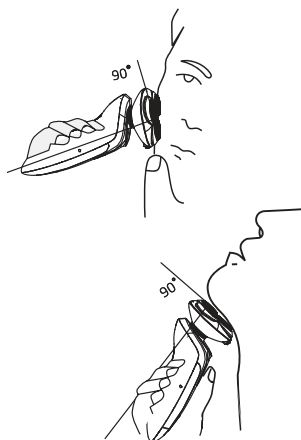
testine di rasatura



trimmer



pettine taglia-capelli



2. Testine

- Scegliere il trimmer o l'unità con le testine di rasatura
- Qualora sull'apparecchio ci fosse già una testina, estrarre quest'ultima premendo verso l'alto
- Riposizionare la nuova testina inserendo dall'alto quindi premere finché non scatta in posizione (lama **verso la parte posteriore**)

ATTENZIONE!

- Rimuovere/inserire il rasoio evitando di schiacciare la lamina (potrebbe rompersi/strapparsi)
- Conservare gli accessori nell'astuccio di custodia

3. Rasatura

- Questo rasoio consente una rasatura sia a pelle asciutta che umida. Può essere utilizzato anche sotto la doccia ed essere lavato con l'acqua
- Per una rasatura a pelle umida spalmare dapprima sulla pelle uno strato sottile di schiuma/gel da barba (uno strato spesso peggiora il risultato)
- Accensione del rasoio con il tasto acceso/spento \cup (sul display si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante, per es. «50 m» e sotto «left minutes»)
- Appoggiare sulla pelle la testina ad angolo retto (90 °) e avviare il processo di rasatura
- Per ottenere risultati migliori tendere la pelle con le dita per raddrizzare i peli della barba. Esercitare una leggera pressione della testina contro la pelle
- In caso di rasatura a umido sciacquare la testina con la schiuma in eccesso sotto il rubinetto
- Dopo l'uso spegnere il rasoio col tasto acceso/spento \cup (sul display si accende brevemente la durata di rasatura (per es. 4 minuti) e «shaved time». In seguito si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante (per es. «45 m») e sotto «left minutes»
- Per motivi igienici, dopo l'uso pulire sempre l'apparecchio

Suggerimenti:

- Se si utilizza un rasoio elettrico per la prima volta, ci vuole un po' di tempo prima che la pelle si abitui al nuovo metodo di rasatura
- Possibilità di usare il dopobarba anche se non è necessario
- Il dopobarba rinfresca e cura la pelle dopo la rasatura

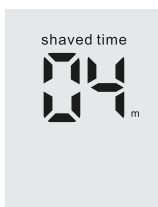


4. Trimmer tagliabasette

- Il trimmer è particolarmente indicato per regolare la barba e per tagliare i peli più lunghi
- Spegnere l'apparecchio \odot ed estrarre delicatamente verso l'alto l'unità con le testine di rasatura (1.)
- Inserire completamente il trimmer sull'apparecchio (2.) (lama **verso la parte posteriore**)
- Accendere il rasoio con il tasto acceso/spento \odot (3.) (sul display si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante, per es. «50 m» e sotto «left minutes»)



- Posizionare il trimmer sulla pelle ad angolo retto (90 °)
- Far scorrere il rasoio verso il basso premendo leggermente sulla pelle



- Dopo l'uso spegnere il rasoio col tasto acceso/spento \odot . Sul display si accende brevemente la durata di rasatura (per es. 4 minuti) e «shaved time». In seguito si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante (per es. «45 m») e sotto «left minutes»
- Per motivi igienici, dopo l'uso pulire sempre l'apparecchio



5. Trimmer tagliabasette con regolazione della lunghezza di taglio

Prima di iniziare:

- Caricare la batteria e controllare che il tagliacapelli sia pulito (libero da capelli o sporco)
- Spegnerlo il rasoio con il tasto acceso/spento \cup
- Posizionare il pettine sulla lama finché il gancetto di fissaggio non scatta in posizione.
Nota: se il pettine non resta fissato al tagliacapelli, significa che non è stato applicato in modo corretto; applicare nuovamente il pettine
- È possibile variare la lunghezza di taglio tra 1, 2, 3, 4 e 5 mm: Per la regolazione spostare il regolatore lunghezza taglio in avanti, risp. indietro. Nel piccolo oblò sopra al regolatore è possibile vedere la lunghezza del taglio (per es. 5 mm)

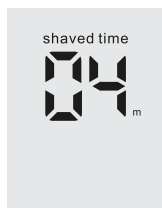
- Tenere il tagliacapelli ad angolo retto rispetto alla pelle
- Può aiutare l'utilizzo di un pettine: sollevare i peli con il pettine e con il tagliacapelli passare sopra al pettine
- Accendere il tagliacapelli premendo il tasto \cup e iniziare il taglio (sul display si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante, per es. «50 m» e sotto «left minutes»)

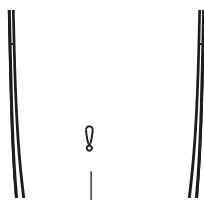
- A taglio terminato spegnere l'apparecchio (premere il tasto \cup). Sul display si accende brevemente la durata di rasatura (per es. 4 minuti) e «shaved time». In seguito si accende l'indicazione del tempo di rasatura restante (per es. «45 m») e sotto «left minutes»

Suggerimenti:

- Passare sempre molto lentamente tra i peli
- Non esagerare con il taglio; è sempre possibile tagliare di più in un secondo momento («quello che è tagliato è tagliato»)
- Tagliare sempre contropelo
- Al primo uso adottare la lunghezza maggiore e tenere i peli asciutti, per fare un po' di esercizio
- Con il pettine, esaminare costantemente il risultato del taglio


Italiano

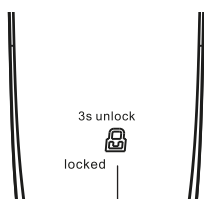




indicatore guasti



Indicatore guasti

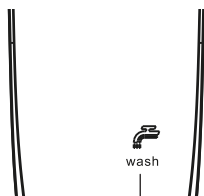
- Se le lame scorrono lentamente o non si muovono, probabilmente sono sporche e intasate e sul display lampeggia il simbolo «!
- Spegnere il rasoio con il tasto acceso/spento 
- Estrarre e pulire l'unità con le testine di rasatura o il trimmer tagliabasette. Per la pulizia osservare le indicazioni di manutenzione (v. pagina 44/45)



blocco del tasto di accensione

Blocco del tasto di accensione

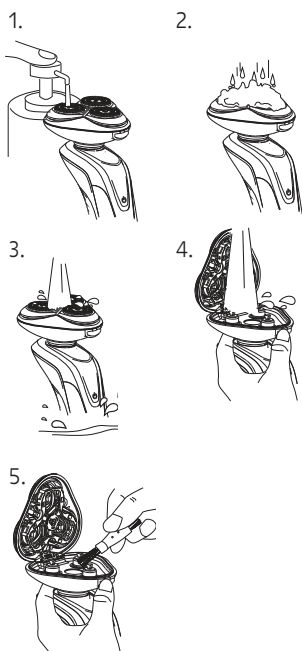
- Per evitare l'accensione involontaria del rasoio durante i viaggi, ad es., è possibile azionare il blocco del tasto di accensione. Per farlo tenere premuto per 3 secondi il tasto acceso/spento  (il rasoio parte). Ora il blocco del tasto di accensione è attivato (sul display compare «locked» e il simbolo lucchetto lampeggia)
- Disattivare il blocco: tenere premuto di nuovo il tasto acceso/spento  per 3 secondi. Sul display compare «3s unlock» e il simbolo lucchetto lampeggia, fino il rasoio sia sbloccato




indicatore pulizia

Indicatore pulizia

- Pulire il rasoio dopo ogni impiego (oppure quando sul display compare «wash» e il simbolo rubinetto lampeggia al più tardi)
- «Pulizia / Manutenzione» v. pagina 44/45



Per un funzionamento impeccabile e duraturo, effettuare regolarmente la pulizia del rasoio, ciò che impedisce la comparsa di cattivi odori, problemi dei batterici, ecc.

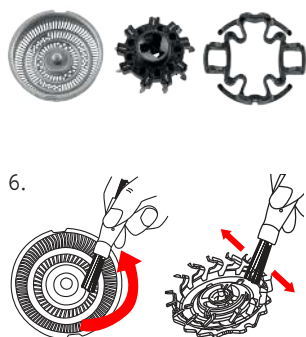
- **Estrarre il caricabatteria dalla presa di corrente**
- **NON** allacciare il caricabatteria al rasoio
- Spegner il rasoio con il tasto acceso/spento 
- Togliere cappuccio protettivo
- Mettere un po' di sapone liquido sulle testine (1.)
- Accendere il rasoio e versare un po' d'acqua sulle testine (2.)
- Dopo 10-20 secondi spegnere di nuovo il rasoio
- Sciacquare le testine sotto l'acqua (3.)
- Sollevare l'unità con le testine di rasatura (premere il tasto) e sciacquare sotto l'acqua (4.)
- Quindi asciugare accuratamente con un panno asciutto, che non lasci pelucchi. Importante: far asciugare bene tutti i componenti (prima di mettere il cappuccio protettivo aspettare che l'umidità sia evaporata)
- Eliminare eventuali residui di barba all'interno, nell'unità con le testine di rasatura e sul corpo dell'apparecchio con le setole lunghe del pennello di pulizia (5.)

Italiano

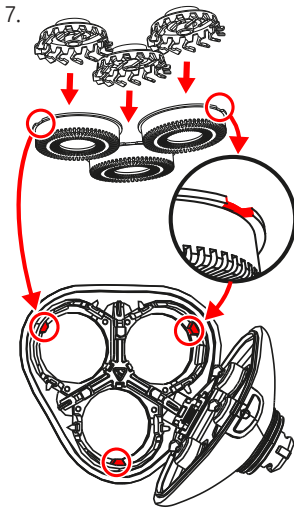
Nota:

- Se l'apparecchio viene utilizzato frequentemente, oliare la lama con 1-3 gocce di olio per macchina per cucire. Pulire l'olio in eccesso

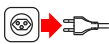
Pulizia/sostituzione delle testine rotanti e delle lame di taglio



- Testine e lame: da sostituire ogni 6 mesi (anche prima se la rasatura non è più perfetta). Disponibile da vostra Migros; Mio Star «Shave 210», art. n° 7178.894
- Sollevare l'unità con le testine di rasatura (premere il tasto)
- Premere con cura da fuori sulle tre testine e le lame di taglio, quindi estrarre (badando di non farle cadere)
- Pulire questi elementi con l'acqua e/o con le setole lunghe del pennello per la pulizia (6.). Sostituire le lame e le testine usurate (Mio Star «Shave 210», art. n° 7178.894)



tasto apertura



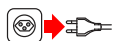
- Assemblaggio (7.): rimettere dapprima le tre testine di rasatura nel loro supporto (retina rivolta in basso).
Importante: badare che gli incavi delle testine di rasatura combacino perfettamente col nasello del supporto (vedi cerchi del disegno)
- Inserire quindi le lame di taglio nelle testine di rasatura (lame rivolte in basso)

- Rimettere delicatamente i tre supporti in plastica sulle lame di taglio e le testine di rasatura, quindi premere e fissare. Se il montaggio è stato eseguito correttamente, le testine di rasatura devono essere ben fissate e «ondeggiare» in caso di leggera pressione

Italiano

Pulizia del rasoio

- **Prima della pulizia estrarre la spina/scollegare il caricabatteria**
- **NON** allacciare il caricabatteria al rasoio
- Pulire il rasoio con un panno umido, quindi asciugare con cura
- **ATTENZIONE!** Non utilizzare detersivi e oggetti per la pulizia abrasivi, che contengono benzina o solventi
- **⚠ AVVERTENZA!** Non immergere mai nell'acqua, né mettere sotto l'acqua corrente il caricabatteria o il cavo di alimentazione. Pericolo di scossa elettrica!!



- In caso di mancato uso estrarre la spina di corrente del caricabatteria-/adattatore
- Conservare l'apparecchio e gli accessori nell'astuccio di custodia in un luogo asciutto, senza polvere, fuori dalla portata dei bambini. In caso di lungo periodo di inutilizzo del rasoio, proteggere l'apparecchio da eccessi di polvere, sporco e umidità. Si consiglia di conservare il rasoio nel suo imballaggio originale. Raccomandiamo di custodire l'apparecchio nel suo imballaggio originale
- Gli accessori e i pezzi di ricambio possono essere facilmente ordinati su www.migros-service.ch

Guasti

Italiano




- Le riparazioni dell'apparecchio possono essere eseguite solo presso MIGROS-Service. Le riparazioni effettuate da personale non specializzato, possono essere fonte di pericolo per l'utente
- Non aprire il corpo dell'apparecchio né lasciarlo cadere a terra, altrimenti perde l'ermeticità e si danneggia
- In caso di riparazioni non effettuate a regola d'arte non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni; decade inoltre il diritto alla garanzia

Smaltimento / Riciclaggio



- Questo prodotto non deve essere smaltito con gli altri rifiuti domestici. I consumatori hanno l'obbligo di restituire gli apparecchi elettrici ed elettronici in modo da garantire uno smaltimento adeguato di questi rifiuti pericolosi. I commercianti, i fabbricanti e gli importatori hanno a loro volta l'obbligo di riprendere - senza costi aggiuntivi - gli apparecchi elettrici ed elettronici che figurano nel loro assortimento. La raccolta e la riutilizzazione degli apparecchi elettrici ed elettronici usati permette di salvaguardare le risorse naturali
- Inoltre, grazie al riciclaggio di questi apparecchi vengono protetti la salute e l'ambiente. Ulteriori informazioni sui centri di raccolta, sullo smaltimento e sulla riutilizzazione degli apparecchi elettrici ed elettronici si trovano presso l'Ufficio federale dell'ambiente (UFAM), presso il vostro punto di smaltimento locale, presso il commerciante dal quale avete acquistato l'apparecchio o presso il fabbricante dello stesso

Tensione nominale	100-240 Volt / 50/60 Hz
Tensione in uscita	5 V \equiv / 1 A
Tempo di carica	1 ora
Capacità di carica	max. 60 minuti
Dimensioni	ca. 150 x 50 x 50 mm (L x l x P)
Lunghezza del cavo	ca. 180 cm
Peso	ca. 165 g
Materiali	plastica / metallo
Schermato contro i radiodisturbi	secondo le norme UE
Approvato da	CE
Classe di protezione	II  (caricabatteria-/adattatore) IP 44
M-garanzia	3 anni
Accessori (compresi nel prezzo)	l'unità con le testine di rasatura, trimmer tagliabasette, pettine tagliacapelli, flaconcino olio, pennello per la pulizia e astuccio di custodia
Accessori (opzionali)	lame e le testine Mio Star «Shave 210», art. n° 7178.894

Italiano

Con riserva di modifiche di costruzione ed esecuzione dell'apparecchio dovute al progresso tecnologico.

Conformità CE

Il prodotto soddisfa le disposizioni delle seguenti direttive. La conformità è garantita dal rispetto delle norme elencate.

2014/35/UE	Direttiva bassa tensione (LVD)
2014/30/UE	Direttiva compatibilità elettromagnetica (EMC)
2015/863/UE	Restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche (RoHS)
(CE) n° 278/2009	Le specifiche di progettazione ecocompatibile relative al consumo di energia elettrica a vuoto e al rendimento medio in modo attivo per gli alimentatori esterni
LVD	EN 61558-1 / EN 61558-2-8 (Utilizzare il dispositivo solo con l'adattatore in dotazione.)
EMC	EN 55014-1 / EN 55014-2 / EN 61000-3-2 / EN 61000-3-3

MIGROS

Vertrieb/Distribution/Distribuzione:
FEDERAZIONE DELLE COOPERATIVE MIGROS, CH-8031 Zurigo





Garantie

Die MIGROS übernimmt während drei Jahren seit Kaufabschluss die Garantie für Mängelfreiheit und Funktionsfähigkeit des von Ihnen erworbenen Gegenstandes | Die MIGROS kann die Garantieleistung wahlweise durch kostenlose Reparatur, gleichwertigen Ersatz oder durch Rückerstattung des Kaufpreises erbringen | Weitere Ansprüche sind ausgeschlossen | Nicht unter die Garantie fallen normale Abnutzung sowie die Folgen unsachgemässer Behandlung oder Beschädigung durch den Käufer oder Drittpersonen sowie Mängel, die auf äussere Umstände zurückzuführen sind | Die Garantieverpflichtung erlischt bei Reparaturen durch nicht MIGROS-autorisierte Servicestellen | Garantieschein oder Kaufnachweis (Kassabon, Rechnung) bitte sorgfältig aufbewahren | Bei Fehlen desselben wird jeder Garantieanspruch hinfällig.

MIGROS

Migros-Service

Reparatur- oder pflegebedürftige Geräte werden in jeder Verkaufsstelle entgegengenommen. Zubehör und Ersatzteile können Sie auch einfach bestellen unter www.migros-service.ch

 **M-INFOLINE**
CH-0800 84 0848
www.migros.ch

Haben Sie weitere Fragen? Die M-Infoline hilft Ihnen gerne weiter unter der Tel.-Nr. 0800 84 0848: Montag bis Freitag 08.00 – 18.30 Uhr; Samstag 08.30 – 17.30 (8 Rp. / Min. 08.00 – 17.00 Uhr, 4 Rp. / Min von 17.00 – 18.30 Uhr und Samstag).
www.migros.ch/kontakt

Garantie

MIGROS garantit, pour la durée de trois ans à partir de la date d'achat, le fonctionnement correct de l'objet acquis et son absence de défauts | MIGROS peut choisir la modalité d'exécution de la prestation de garantie entre la réparation gratuite, le remplacement par un produit équivalent ou le remboursement du prix payé | Toutes les autres prétentions sont exclues | La garantie n'inclut pas l'usure normale, ni les conséquences d'un traitement non approprié, ni l'endommagement par l'acheteur ou un tiers, ni les défauts dus à des circonstances extérieures | La garantie n'est valable que si les réparations ont exclusivement été effectuées par le service après-vente MIGROS ou par les services autorisés par MIGROS | Nous vous prions de bien vouloir conserver soigneusement le certificat de garantie ou le justificatif de l'achat (quittance, facture) | Sans celui-ci aucune réclamation ne sera admise.

Les articles nécessitant un service d'entretien ou une réparation sont repris à chaque point de vente. Les accessoires et pièces de rechange peuvent être commandés facilement sur le site: www.migros-service.ch

Vous avez des questions? M-Infoline est là pour vous aider: 0800 84 0848 du lundi au vendredi de 8h à 18h30, samedi de 8h30 à 17h30 (8 cts / min. de 8 h à 17 h, 4 cts / min. de 17 h à 18 h 30 et samedi).
www.migros.ch/contact

Garanzia

La MIGROS si assume per tre anni, a partire dalla data d'acquisto, la garanzia per il funzionamento efficiente e l'assenza di difetti dell'oggetto in suo possesso | La MIGROS può scegliere se eseguire la prestazione di garanzia attraverso la riparazione gratuita, la sostituzione del prodotto con uno di uguale valore o il rimborso del prezzo d'acquisto dello stesso. Ogni altra pretesa è esclusa | Non sono compresi nella garanzia i guasti dovuti a normale usura, uso inadeguato o danni provocati dal proprietario o da terze persone, oppure derivanti da cause esterne | L'obbligo di garanzia è valido soltanto all'esplicita condizione, che si ricorra unicamente al servizio dopo vendita MIGROS o ai servizi autorizzati | Per favore conservi il certificato di garanzia oppure il giustificativo d'acquisto (scontrino, fattura) | Con la sua perdita si estingue ogni diritto di garanzia.

Gli articoli che necessitano un servizio manutenzione o una riparazione possono essere depositati in ogni punto vendita. Gli accessori e i pezzi di ricambio possono essere facilmente ordinati su: www.migros-service.ch

Avete altre domande? L'M-Infoline rimane volentieri a vostra disposizione per ulteriori informazioni: 0800 84 0848 dal lunedì al venerdì dalle 08.00 alle 18.30 e il sabato dalle 08.30 alle 17.30 (8 cent./min. dalle 8.00 alle 17.00, 4 cent./min. dalle 17.00 alle 18.30 e sabato).
www.migros.ch/contacto